DEU
Sicherheitshinweise

Bitte die folgenden Sicherheits- und Montagehinweise beachten und diese Anleitung aufbewahren, auch wenn die Leuchte schon montiert ist.

Allgemeine Anweisungen:

- Elektrische Anschlüsse dürfen nur von fachkundigem Personal ausgeführt werden.
- Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Verletzungen oder Schäden, die Folge eines unsachgemäßen Gebrauchs der Leuchte sind.
- Achtung! Vor Beginn der Montagearbeiten die Netzleitung spannungsfrei machen –Sicherung heraus bzw. Schalter auf „AUS" stellen.
- Leuchten dürfen nur für den vorbestimmten Zweck verwendet werden. Innenleuchten dürfen nicht im Außenbereich verwendet werden.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile vollständig vorhanden sind, bevor Sie mit der Montage beginnen.
- Leuchten dürfen nicht von Gegenständen abgedeckt werden.
- Leuchten dürfen nicht in der Verpackung aus Netz angeschlossen und betrieben werden.
- Leuchtmittel, LED-Treiber und Transformatoren entwickeln im Betrieb hohe Temperaturen. Bei unsachgemäßem Gebrauch besteht Brandgefahr und beim Auswechseln des Leuchtmittels Verletzungsgefahr! Immer abkühlen lassen!
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Sorgen Sie dafür, dass immer nur richtige Leuchtmittel eingesetzt und die maximale Lampenleistung nicht überschritten wird (siehe Lampensymbol und „max. … W" auf dem Produktetikett bzw. auf der Leuchte).
- Leuchte nicht auf feuchten oder leitenden Untergrund montieren.
- Stellen Sie sicher, dass Leitungen bei der Montage nicht beschädigt werden.
- Bezeichnung der Anschlussklemmen L-Phase, N-Neutralleiter, ⏚ - Schutzleiter.
- Die angegebene Netzspannung darf nicht überschritten werden.
- Stecker- und Verbindungselemente dürfen nicht mit Zug- und Drehkräften frei sein.
- Leuchtmittel sollen nicht mit bloßen Händen berührt werden.
- Sind der Leuchte Silikon-Schläuche beigelegt, müssen diese zum Schutz gegen Wärme über die Netzanschlussleitungen gezogen werden.

Symbolerklärungen:

Die für diese Leuchte gültigen Symbole finden Sie auf dem Produktetikett, auf der Leuchte sowie auf der Verpackung.

- Schutzklasse I Ⓘ: Diese Leuchte muss mit dem Schutzleiter (grün-gelbe Ader) an der Schutzleiterklemme ⏚ angeschlossen werden.
- Schutzklasse II Ⓘ: Diese Leuchte ist doppelt isoliert und darf nicht an einen Schutzleiter angeschlossen werden.
- Niedervolt, Kleinspannungen
- Wechselspannung
- Hz Frequenz (Hertz)
- V Spannung in Volt
- W Leistung in Watt
- Mindestabstand zur angestrahlten Fläche in m. Den genauen Abstand finden Sie am Produktetikett.
- Jede zerspringende Schutzabdeckung ist zu ersetzen!
- Leuchten, die nur für „self-shielded" Halogenglühlampen ausgelegt sind.
- / Nur für die Verwendung in Innenräumen geeignet.
- (montiert auf Oberflächen) / (eingebaut): Nicht zur direkten Montage auf normal entflammbaren Oberflächen geeignet.
- Ist die Leuchte zur direkten Montage auf normal entflammbaren Oberflächen geeignet, wird dafür kein Symbol verwendet.
- Leuchten zum Einbau oder Abdecken mit thermischen Isolierungen nicht geeignet.
- IP Schutzgrad der Leuchte gegen äußere Einflüsse. Den entsprechenden Schutzgrad finden Sie am Produktetikett.
- Vorsicht, es besteht die Gefahr eines Stromschlages. Abdeckungen der Lichtquellen dürfen nicht geöffnet werden, da dadurch spannungsführende Teile berührbar werden.
- Die Lichtquelle kann durch den Endkunden ausgetauscht werden.
- Die LED - Lichtquelle kann durch den Endkunden ausgetauscht werden.
- Das Betriebsgerät kann durch den Endkunden ausgetauscht werden.
- Die LED - Lichtquelle kann nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden.
- Die Lichtquelle kann nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden.
- Das Betriebsgerät kann nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden.
- Die LED - Lichtquelle ist nicht austauschbar.
- Das Betriebsgerät ist nicht austauschbar.

Pflegehinweise:

- Bevor Sie mit der Reinigung beginnen, die Netzleitung spannungsfrei machen –Sicherung heraus bzw. Schalter auf „AUS" stellen.
- Die Pflege von Leuchten beschränkt sich auf die Oberflächen.
- Es darf keine Feuchtigkeit in Leuchtuszarüme oder an stromführende Teile gelangen.
- Leuchte mindestens 10 Minuten abkühlen lassen, bevor Sie mit der Reinigung beginnen!
- Leuchten nur mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen.

Hinweise zum Umweltschutz

Diese Leuchte darf am Ende ihrer Lebensdauer nicht über den normalen Hausmüllabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin.
Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.
Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.

Hinweise zur Batterieentsorgung

Gebrauchte Batterien dürfen nicht im Hausabfall entsorgt werden, weil sie giftige Bestandteile und Schwermetalle enthalten können, die umweltschädlich sind und gesundheitsschädlich sein können. Geben Sie keine Batterien an eine gewerbliche Recycling-Einrichtung.
Batterien müssen von der Entsorgung entnommen und fachgerecht entsorgt werden.

GBR
Safety instructions

Please note the information contained in these instructions and save this manual, also when lamp is already mounted.

General instructions:

- Electrical connections may only be carried out by qualified staff.
- The manufacturer do not accept responsibility for injuries or defects caused by improper use of this lamp.
- Attention! Before starting the installation, disconnect the power by turning off the circuit breaker, or by removing the fuse at the fuse box.
- Mind to use this lamp for its predetermined function. For example don't mount indoor lamps in outdoor areas.
- Please check all components are complete before installing.
- Don't cover the lamp.
- Don't connect the lamp to power and don't switch it on when it's in packing.
- Bulbs and transformers get very hot during operating. At improper use there is the risk of fire and by changing the bulb you can hurt yourself. Always let cool down!
- If the external flexible cable or cord is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.
- Please ensure that the specified bulb type and power of bulb is used. The maximal wattage shouldn't be exceeded (find the bulb symbol and the „max … W" on rating label or on lamp).
- Do not mount the lamp on wet or conducting background.
- Make sure that the cables or cords don't get damaged during installation.
- Markings on terminal block: L-phase, N-neutral wire, ⏚ -grounding wire.
- The given main voltage shall not be exceeded.
- Plug and connection elements must be free of train and trick strengths.
- Don't touch bulbs with bared hands.
- If silicone piping is enclosed with the luminaire, the piping must be put over the mains lead to protect them against heat.

Symbol descriptions:

Please find all valid symbols for this lamp on the product label, on the luminaire itself as well as on the packaging.

- Protection class I Ⓘ: This lamp must be connected with its protective conductor (green-yellow wire) to the protective earth-terminal.
- Protection class II Ⓘ: This lamp is double isolated and must not be connected to a protective earth-terminal.
- low voltage, safety low voltage
- AC = alternating current voltage
- Hz frequency (Hertz)
- V voltage in Volt
- W power in Watt
- Minimum distance from the lamp to any lighted object in m. Please find the exact distance in rating label on lamp.
- Don't use the lamp without the glass and if it's broken it must be replaced!
- Luminaire designed for use with self-shield tungsten halogen lamps only.
- / Indoor use only.
- (surface mounted) / (recessed): Not suitable for direct mounting on the normally flammable surface.
- Suitable for direct mounting on the normally flammable surface: no symbol is shown.
- Not suitable for covering with thermally insulation material.
- IP Degree of protection against external influences. The corresponding degree of protection on rating label.
- Caution, there is a risk of electric shock. Light source coverings should not be opened as conductive parts will be exposed.
- The light source can be replaced by an end-user.
- The control gear can be replaced by an end-user.
- The LED - light source can only be replaced by a professional.
- The control gear can be replaced by a professional.
- The LED - light source cannot be replaced.
- The control gear cannot be replaced.

Maintenance instructions:

- Before cleaning, disconnect the power by turning off the circuit breaker, or by removing the fuse at the fuse box.
- Mind to clean the surfaces of lamp only.
- Wetness shouldn't get in terminal box or to any conducting part.
- Before you start to clean let it cool down for 10 minutes!
- Cleaning with a soft dry cloth only.

Advice for environmental care

The meaning of this symbol which you can find directly on article in the assembling instruction or on the packaging, is explained hereunder:

Don't put this article to normal domestic waste after the end of its lifecycle. You have to bring it to a staging area for electrical wastes.
The materials are recyclable according to their specifications.
With the correct recycling of these materials you can make a significant contribution to environmental protection.
Ask your local authority for next staging area.

Battery disposal instructions

Used batteries must not be disposed of through household garbage, since they might contain toxic elements and heavy metals that can be harmful to the environment and human health. Return empty batteries to an appropriate recycling facility. Batteries need to be removed before disposal and disposed of properly.

BGR
Указания за безопасност

Моля, съблюдавайте следните указания за безопасност и монтаж и съхранявайте това ръководство дори и след като осветителното тяло вече е инсталирано.

Общи инструкции:

- Електрическото свързване трябва да се извършва само от квалифициран персонал.
- Производителят не поема отговорност за наранявания или щети, причинени от неправилната употреба на това осветително тяло.
- Внимание! Преди да започнете монтажа, изключете захранващия кабел от електрическата мрежа – изваждате предпазителя или поставете превключвателя в положение „ИЗКЛ".
- Използвайте осветителните тела само съобразно предвиденото предназначение. Вътрешни осветителни тела не бива да се използват на открито.
- Преди започване на монтажа се уверете, че всички части са налични.
- Не покривайте осветителните тела с предмети.
- Не свързвайте осветителните тела към захранването и не ги използвайте, докато са в опаковката.
- Източниците на светлина, LED драйверите и трансформаторите достигат високи температури по време на работа. При неправилна употреба съществува риск от пожар, а при смяна на източника на светлина – опасност от нараняване. Винаги го оставяйте да се охлажда!
- Ако външният гъвкав кабел бъде повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен представител или лице със сходна квалификация.
- Уверете се, че използвате винаги подходящите тип лампа и не се надвишава максималната мощност на лампата (виж символа на лампата и „max … W" върху продуктовия етикет или осветителното тяло.).
- Не монтирайте осветителното тяло върху мокра или токопроводяща основа.
- Уверете се, че по време на монтажа проводниците не се повреждат.
- Обозначаване на съединителните клеми L-фаза проводник, N-неутрален проводник, ⏚ - защитен проводник
- Посоченото мрежово напрежение не трябва да се превишава.
- Щепселните и свързващите елементи не бива да са изложени на сили на опън и усукване.
- Не докосвайте източниците на светлина с голи ръце.
- Ако един осветителното тяло са приложени силиконови маркучи, те трябва да се изтеглят върху кабелите за захранване как мрежата с цел защита от нагряване.

Описание на символите:

Символите, които се отнасят за това осветително тяло, ще намерите върху продуктовия етикет както и върху опаковката.

- Клас на защита I Ⓘ: Това осветително тяло трябва да свържете чрез защитния проводник (жълто-зелен проводник) към клемата на защитния проводник ⏚.
- Клас на защита II Ⓘ: Това осветително тяло е двойно изолирано и не трябва да се свързва към защитен проводник.
- ниско напрежение, безопасно свръхниско напрежение
- променливо напрежение
- Hz честота на напрежение (Hertz)
- V напрежение във Volt
- W мощност във Watt
- Минимално разстояние до осветяваната повърхност в m. Точното разстояние ще намерите върху продуктовия етикет.
- Всеки спукан защитен калпак следва да се подмени!
- Осветителните тела, предназначени за използване само със „самосекциониращи се" халогенни лампи.
- / Употреба само в закрити помещения.
- / (за монтаж върху повърхности) / (за вграждане): Не е подходящо за директен монтаж върху нормално запалими повърхности. Ако осветителното тяло е подходящо за директен монтаж върху нормално запалими повърхности, не се използва символ.
- Осветителните тела не са подходящи за вграждане или покриване с термоизолиращ материал.
- IP Степен на защита на осветителното тяло срещу външни влияния. Съответната степен на защита ще намерите върху продуктовия етикет.
- Внимание, съществува опасност от токов удар. Капаците на източниците на светлина не бива да се отварят, тъй като това може да доведе до допир до токоподвижни части.
- Източникът на светлина може да се подменя от крайния клиент.
- LED източникът на светлина може да се подменя от крайния клиент.
- Устройството за управление може да се подменя от крайния клиент.
- LED източникът на светлина може да се подменя само от специалист.
- Източникът на светлина може да се подменя само от специалист.
- Устройството за управление може да се подменя само от специалист.
- LED източникът на светлина не може да се подменя.
- Устройството за управление не може да се подменя.

Указания за поддръжка:

- Преди да започнете почистването, изключете захранващия кабел от електрическата мрежа – изваждате предпазителя или поставете превключвателя в положение „ИЗКЛ".
- Поддържайте на осветителните тела се ограничава само до повърхностите.
- Вие трябва или токоподвижните части не бива да проникна влага.
- Преди да започнете почистването, оставете осветителното тяло да се охлади минимум 10 минути!
- Почиствайте осветителните тела само със суха, мека кърпа.

Указания за опазване на околната

За начин на експлоатационния си живот това осветително тяло не бива да се изхвърля заедно с обикновените битови отпадъци, а да се предаде в съответстващ пункт за рециклиране на електрически и електронно оборудване. Символът върху продукта, допълнителната информация или опаковката показва това.
Материалите могат да се рециклират в съответствие с маркировката им. Чрез повторната употреба, рециклирането или други форми на оползотворяване на стари уреди Вие давате значителен принос за опазване на нашата околна среда.
Информирайте се в общинската администрация за отговорното дело за рециклиране.

Указания за отстраняване на батериите като отпадъци

Използваните батерии не бива да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци, тъй като те могат да съдържат токсични вещества и тежки метали, които да са вредни за околната среда и здравето. Предайте изтощените батерии в подходящо депо за рециклиране.
Преди отстраняване като отпадъци извадете батериите и ги предайте за правилно рециклиране.

Στο τέλος διάρκεια λειτουργίας του, αυτός ο λαμπτήρας δεν θα πρέπει να θεωρηθεί οικιακό απορρίμματα, άλλα να απορριφθεί σε σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών.
Ανάλογες ενδείξεις υπάρχουν στο προϊόν, στις οδηγίες χρήσης ή στην συσκευασία.
Τα υλικά ανακυκλώσιμα σύμφωνα με την σήμανσή τους. Με την ανακύκλωση, επαναπλάκωση υλικού ή άλλες μορφές ανακύκλωσης αποβλήτων ηλεκτρικού εξοπλισμού, κάνετε μία σημαντική εισφορά στο περιβάλλον μας.
Βρείτε το πλησιέστερο σε εσάς σημείο συλλογής από την κοινοτικά σας διοίκηση.

Οδηγίες για την διάθεση της μπαταρίας

Χρησιμοποιημένες μπαταρίες δεν επιτρέπεται να διατίθενται στα οικιακά απορρίμματα, γιατί ενδέχεται να περιέχουν δηλητηριώδη υλικά και βαριά μέταλλα που βλάπτουν το περιβάλλον και μπορεί να είναι επιβλαβή στην υγεία. Δώστε τις άδειες μπαταρίες σε ένα αρμόδιο σημείο συλλογής για ανακύκλωση.
Οι μπαταρίες πρέπει πριν την διάθεση να βγαίνουν και διατεθούν αρμοδίως.

HRV / BIH
Sigurnosne upute

Molimo Vas da slijedeće sigurnosne upute i upute za montažu pročitate a upute sačuvate i kada je svjetiljka namontirana.

OPCE UPUTE :

- Električne priključke smije izvršiti samo stručna osoba.
- Proizvođač ne preuzima odgovornost za štetu i ozljede koje se prouzrokuju nestručnom uporabom proizvoda.
- Pažnja ! Prije početka montaže isključite dovod struje – izvucite osigurač ili ga postavite na poziciju „isključeno"
- Svjetiljka smije biti upotrebljena samo za predviđenu namjenu. Unutarnje svjetiljke ne smiju upotrebljavati na vanjskom prostoru.
- Provjerite da li su svi predviđeni dijelovi u pakovanju, prije nego počnete sa montažom.
- Svjetiljke ne smiju biti ničim pokrivena.
- Svjetiljka ne smije biti priključena i uporebljavana u pakovanju.
- Svjetiljke i transformatori postižu u radu visoke temperature. Kod nestručne upotrebe postoji mogućnost požara a kod izmjene žarulje opasnost od opeklina. Prije zamjene žarulje ostavite svjetiljku da se ohladi.
- Kako bi izbjegli opasnost, zamjenite oštećeni kabel isključivo istim kao od proizvođača i neka ga zamjeni samo stručna osoba ili proizvođačev servisni centar .
- Kod zamjene žarulje pazite da je mijenjate isključivo istom vrstom i da maksimalna snaga ne bude veća od dozvoljene (vidi simbol „max … W" na pakiranju proizvoda ili na žarulji).
- Svjetiljka ne smje biti montirana na vlažnu ili provodljivu podlogu .
- Provjerite da priključni kabel nije oštećen prilikom montaže.
- Oznake na priključnim klemama : L- faza, N- nula , ⏚ - uzemljenje
- Naznačeni napon ne smije biti prekoračen.
- Priključak i spojni dijelovi ne smiju biti izloženi izvlačenju ili zakretanju .
- Žarulju ne smijete diirati golim rukama
- Ako su priložene silikonske zaštitne navlake, morate ih navući na vodiče zbog zaštite od vrućine.

Objašnjenje simbola :

Valjane simbole za ovu svjetiljku nađi ćete na etiketi proizvoda ili na pakovanju.

- Zaštitna klasa I Ⓘ: Ova svjetiljka mora biti priključena na zaštitni vodič – uzemljenje (žuto – zelenI vodič) na priključnoj klemi
- Zaštitna klasa II Ⓘ: Ova svjetiljka je dvostruko izolirana i ne smije biti priključena na zaštitni vodič
- niski napon –istosmjerna struja
- ~ izmjenična struja
- Hz Frekvencija (Hertz)
- V Napon u Voltima
- W Snaga u Wattima
- Najmanji razmak od osvjetljenog predmeta ili tlo(m). Tačnu vrijednost ćete naći na etiketi svjetiljke.
- / svaki oštećeni zaštitni poklopac treba zamijeniti
- / svjetiljka koja smije biti opremljena samo sa halogenom žaruljom„self-shielded"
- / samo za upotrebu u zatvorenom prostoru .
- (montirano na gornjoj površini) / (ugrađena): nije predviđeno za montažu na normalno zapaljive površine
- Ako je svjetiljka predviđena za direktnu montažu na normalno nezapaljivu površinu onda nije predviđen nikakav simbol.
- / svjetiljka nije predviđena za prekrivanje ili montažu sa termičkom izolacijom.
- IP zaštitni stupanj svjetiljke protiv vanjskih utjecaja. Odgovarajući stupanj zaštite nađi ćete na etiketi.
- Pažnja , postoji mogućnost od strujnog udara. Poklopci i izvori svjetla se ne smiju otvarati kako se ne bi mogli dotrošiti vodiči napona
- Izvor svjetla može zamijeniti krajnji korisnik sam .
- LED – izvor svjetla može zamijeniti krajnji korisnik sam
- Pogonski uređaj može zamijeniti krajnji korisnik .
- LED – izvor svjetla smije zamijeniti samo stručna osoba .

Oznake na proizvodu

- Izvor svjetla smije zamijeniti samo stručna osoba
- Pogonski uređaj smije zamijeniti samo stručna osoba .
- LED – izvor svjetla nije moguće zamijeniti
- Pogonski uređaj se ne može zamijeniti .

Kontaktirati:

- A lámpa biztonsági kialakítása miatt csak szakember cserélhet!
- Az elektronikus vezérlőegység csak szakember cserélhet!
- Lámpa hibája esetén szakemberhez fordulni!
- A lámpát legalább 10 perccel hagy hűlni mielőtt elkezdenék a tisztítást
- Tisztítási csupán száraz tiszta puhával

Környezetvédő tanácsok

Ez a szimbólum, amelyet megtalálhat egy ezeken nem szóhoz a használati utasításban helyezni, hanem le kell azt egy olyan gyűjtőhelyen, ahol az elektromos és elektronikus készülékek újrahasznosítása lehetséges. Ez a szimbólum a termékre a használati utasításon vagy a csomagoláson van elhelyezve. A termék megfelel az szükséges szabványoknak. Az anyagokat megfelelő újrahasznosítás céljából szétválasztjuk. Azzal, hogy a fel nem használt anyagokat és más formákat az elektromos és elektronikus berendezés ártalmatlanítása céljából szétválasztjuk, nagy szerepet játszunk a környezet védelmében. Kérjük, hogy a lakóhelyed hulladékok kezelésével foglalkozó helyi hatósággal vedd fel a kapcsolatot.

Akumulátor – megsemmisítési utasítások

A használt akkumulátorokat nem szabad a háztartási hulladékba helyezni, hanem le kell azt egy olyan gyűjtőhelyen, ahol az akkumulátorokat kezelik. Tartalmaz a lehetséges az ártalmas anyagokat.
A használt akkumulátorokat a megfelelő újrahasznosító helyszínen dobja ki.
A szükséges ki kell venni az megfelelő ártalmatlanítás a kibontás előtt.

IND
जी की बार
सुरक्षा की सूचनाएँ

जब की तैनात की बाद्धाएं किया गया हो तब कृपया सुरक्षाओं की ये की गयी जानकारी को नोट किजिये और इस पुस्तिका को सेव करें।

सामान्य सूचना

- केवल प्रशिक्षित कर्मचारी ही बिजली के कनेक्शन करें।
- लैम्प के अनुचुस्त इस्तेमाल की वजह से चोट तथा या दोष पाया जाय तो उसकी जिम्मेदारी उत्पादक नहीं होगा।
- सावधान! इन्सटालेशन की शुरुआत करने के पहले, पॉवर को सिम्बलेकर करें, सर्किट ब्रेकर को घुमाकर या फिर फ्यूज बॉक्स से फ्यूज निकाल कर।
- कृपया यह ध्यान रहे कि लैम्प को पूर्व निर्धारित कार्य के लिये ही इस्तेमाल करें। उदाहरण के लिए भीतर इस्तेमाल के दायरों लैम्पस को बाहरी वातावरण (जैसे-ठिठुर वाले) पर जगाएं करें।
- इन्सटालेशन के पहले सभी घटकों की पूरी तरह जाँच किजिये।
- लैम्प को ढकर करें।
- पॉवरिंग के बीफर पहले लैम्प को पॉवर से न जोरें और पॉवर को चालू और न करें।
- काम करते समय बल्ब और ट्रान्सफार्मर काफी गरम हो जाते हैं। अनुचुस्त इस्तेमाल से आग का खतरा होता है और बल्ब बदलने में आपको चोट लग सकती है। हमेशा ठंडा होने दें।
- यदि बाहरी लचीले किनारे के अनुसार दिखायी दे तो यह बदलने की पूरी जिम्मेदारी निर्माता की होगी या उसके सेवा अधिकारी की या किसी समान प्रशिक्षित व्यक्ति की जो संकट को दूर रख सके है।
- कृपया यह सुनिश्चित करें कि निर्दिष्ट बल्ब और पॉवर का इस्तेमाल किया जाए। अधिकतम वॉटज बल्ब्स नहीं चाहिए (लाम्प का चिन्ह और अधिकतम W- लैम्प के ऊपर लिखा हुआ होता है)।
- कृपया लैम्प को किसी गिली या कन्डक्टिव पृष्ठभूमि पर न लगाएं।
- कृपया यह सुनिश्चित करें कि केबल या तारें को इन्स्टालेशन के समय कोई हानि न पहुँचे।
- टर्मिनल ब्लाक के ऊपर के चिन्ह : L-फेज, N- न्यूट्रल तार, ⏚-अर्थटेर्मिनल तार।
- दिए गए मुख्य वोल्टेज को पार नहीं किया जाएगा.
- प्लग और कनेक्शन घटकों को ट्रेन और ट्रिक स्ट्रेन्थ से अलग रखें।
- खाली हाथ से बल्ब को न छुएं।
- यदि सिलिकॉन ट्यूब्स लुमिनेयर के साथ संलग्न है, तो पाइपिंग को मार्स से बचाने के लिए मुख्य लीड के ऊपर रखा जाना चाहिए।

कृपया इस लैम्प के लिए उपयुक्त लेबल पर, लुमिनेयर पर और साथ ही पैकेजिंग पर सभी मान्य प्रतीक खोजें।

- रक्षण क्लास I Ⓘ: यह लैम्प प्रोटेक्टिव तार (हरिलिंग तार) के साथ सुरक्षित भूमि टर्मिनल से जुड़ा हुई हो।
- रक्षण क्लास II Ⓘ: यह लैम्प डी पेरिसिक्लि है और इसे सुरक्षित भूमि टर्मिनल से जुड़ा हुआ न हो।
- निम्न वोल्टेज, सुरक्षित निम्न वोल्टेज
- AC- प्रत्यावर्ती धारा वोल्टेज
- Hz फ्रीक्वेन्सी (हर्टज)
- V वोल्टेज वोल्ट में
- W पॉवर वॉट में
- लैम्प से किसी भी प्रकाशित वस्तु तक की न्यूनतम दूरी m, जो कृपया लैम्प के रेटिंग लेबल पर सही दूरी पढ़ें।
- / स्वयम (स्टाफ) के प्रॉवर लैम्प का इस्तेमाल न करें और यदि टूटा हुआ हो तो उसे बदल दिजिये।
- / लुमिनेयर केवल स्वयम-परिरक्षित टंगस्टन हेलोजन लैम्प के लिये डिजाइन किया गया है।
- / घर के अंदर उपयोग करने के लिए ही.
- (पृष्ठ पर स्थिरता हुआ) / (रिसेस्ड): ज्वलनशील सतह पर सीधे फिटिंग के लिये उपयुक्त नहीं।
- साधारणा ज्वलनशील सतह पर सीधे और पर माउंट करने लायक : किसी चिन्ह को दर्शाया नहीं गया है।
- इंसुलेशन मटेरियल पर कवर करने के लिये उपयुक्त नहीं।
- IP सुरक्षण बाहरी कारकों प्रभाव के विरुद्ध। रेटिंग लेबल पर संबंधित कृपया बाहरी को पढ़ो।
- सावधानी, बिजली के झटके का खतरा है। प्रकाश स्रोत के कवरिंग को नहीं खोला जाना चाहिए क्योंकि प्रवाहकीय भागों को उजागर किया जाएगा.
- प्रकाश स्रोत को अंतिम उपयोगकर्ता द्वारा बदला जा सकता है.
- एलईडी - प्रकाश स्रोत को अंतिम उपयोगकर्ता द्वारा बदला जा सकता है.
- नियंत्रण गियर को अंतिम उपयोगकर्ता द्वारा बदला जा सकता है.
- एलईडी - प्रकाश स्रोत को केवल एक पेशेवर द्वारा बदला जा सकता है.
- नियंत्रण गियर को केवल एक पेशेवर द्वारा बदला जा सकता है.
- एलईडी - प्रकाश स्रोत को बदला नहीं जा सकता.
- नियंत्रण गियर को बदला नहीं जा सकता.

रख रखाव सूचनाएं

- साफ करने के पहले, पॉवर को सर्किट ब्रेकर के अलग किजिये या फिर फ्यूज बॉक्स से फ्यूज निकालिये।
- लैम्प के केवल बाहरी भाग को साफ करें।
- टर्मिनल बॉक्स के भीतर आद्रता न जाएं।
- साफ करने से पहले कृपया करने के पहले 10 मिनट तक इसे ठंडा होने दें।
- केवल सूखायम सूखे कपड़े से साफ करें।

पर्यावरण देख रेख के लिये सलाह

इस चिन्ह का अर्थ आप सीधे उत्पाद पर संबंधित सूचनाओं या फिर पैकेजिंग पर देख सकते हैं, इसे नीचे स्पष्ट किया गया है :

इस उत्पाद ही जीवन काल समाप्त होने पर साधारण घरेलू अवशेष की तरह इसे न रखें। आपको इसे विद्युत अवशेष की तरह रखना होगा।
सभी घटकों उनके विवरण के अनुसार रिसाइकिल किए जा सकते हैं।
उचित रिसाइकिल के आप पर्यावरण की सार्थकता में योगदान कर सकते हैं।
अपने स्थानीय प्राधिकारी से अगले स्टेजिंग एरियाज के बारे में पूछें।

बैटरी निपटान निर्देश

यदि आप बैटरी या निपटान घरेलू कचरे के माध्यम से नहीं किया जाना चाहिए, क्योंकि उनमें जहरीले और भारी धातुएं हो सकती हैं जो पर्यावरण और मानव स्वास्थ्य के लिए हानिकारक हो सकती हैं। खाली बैटरियों को उपयुक्त पुनर्चक्रण सुविधा में लौटा दें। निपटान से पहले बैटरियों को हटाने और ठीक से निपटाने की आवश्यकता होती है।

ISL
Öryggisleiðbeiningar

Vinsamlegast fylgið þessum öryggis- og uppsetningarleiðbeiningum og geymið þessar leiðbeiningar eftir að búið er að setja upp ljósið.

Almennar leiðbeiningar:

- Einungis fagfólk má koma að því að setja upp raftengingstengingar.
- Framleiðandinn ber enga ábyrgð á meiðslum eða skemmdum sem verða af völdum rangrar notkunar ljósabúnaðarins.
- Athugið! Áður en byrjað er á uppsetningarvinnunni skal slökkva á öllu rafmagni með því að slá út lekaliða eða fjarlægja öryggi úr öryggjakassa.
- Einungis má nota ljósið í þeim tilgangi sem því var upphaflega ætlað, Svo má ekki setja ljósabúnað sem ætlaður er til notkunar innandyra á útisvæðum.
- Athugið hvort allir hlutar ljósins séu í lagi áður en byrjað er á uppsetningu.
- Ekki má setja neina hluti ofan á ljósið.
- Ekki má tengja ljósið sem ernþá eru í umbúðunum við rafmagn og setja þau í gang.
- Lýsiperurnar og sennubreytarnir mynda hátt hitastig þegar þau eru í gangi. Ef farið er rangt með ljósabúnaðinn getur myndast eldhætta og slysahætta þegar skipt eru um lýsiperur! Ávallt skal leyfa ljósinu að kólna!
- Til að koma í veg fyrir hættur setti ávallt að líta framleiðandann, þjónustuaðila eða Þeggilan nafnvirka skipta um bilaðar rafmagnsstrengur á búnaðinum.
- Gætið þess að setja ávallt rétta perustærð í búnaðinn og að ekki sé farið yfir hámarksstyrkinn sem gefinn er upp fyrir perustæðina (sjá perutákning og hám. wattstærð („max. … W") á vörumerkinu eða á ljósinu).
- Ekki má setja ljósið upp á rökum eða leiðandi grunni.
- Gætið þess að eyðileggja ekki rafmagnsleiðslurnar við uppsetningu.
- Heiti á tengiklemmum L-fasi, N-hlutaus leiðari ⏚ -jarðtenging.
- Ekki má fara fram úr uppgefinni netspennu.
- Gæta verður þess að ekki sé togað í innstungur eða tengla og að ekki sé snúið upp á þá.
- Ekki má snerta lýsiperurnar með berum höndum.
- Ef sílikonrör fylgir með ljósastæðinu verður að setja rörið yfir rafmagnsleiðslurnar til að verja gegn hita.

Útskýringar á táknum:

Finna má öll gild fyrir ljósið á vörumerkinu, ljósastæðinu sjálfu og á pakkningunni.

- Varnarflokkur I Ⓘ: Tengja verður þetta ljós með öryggisleiðaranum (græn-gula æðin) við jarðtengingarklemmuna ⏚.
- Öryggisflokkur II Ⓘ: Þetta ljós er með tvöfalda einangrun og má ekki tengja það við jarðtengingarklemmu.
- Lágvolta. Lágspenna
- Riðspenna
- Hz Tíðni (Hertz)
- V Spenna í Volturn
- W Orkumagn í Wöttum
- Lágmarksfjarlægð að upplýstum fleti í m. Nákvæma fjarlægð má finna á vörumerkinu.
- / Ekki má nota ljósið án glersins og ef það hefur brotnað verður að skipta um það!
- Ljósastæði þar sem einungis má nota svokallaðar „self-shielded" tungsteinhálogenperur.
- / Einungis ætlað til notkunar innandyra.
- (sett upp á yfirborðsfleti) / (innbyggð): Ekki ætlað til uppsetningar á yfirborði með hefðbundna brunaeiginleika.
- Ef ljósið er ætlað til notkunar á hefðbundum brennanlegu yfirborði er ekki notað sérstakt tákn til að sýna það.
- Ljósin eru ekki ætluð til innbyggingar eða uppsetningar með hitaeinangrunarefnum.
- IP Varnarstig ljóssins gegn utanaðkomandi áhrifum. Viðeigandi varnarstig má finna á vörumerkinu.
- Varúð, hætta á raflosti. Ekki má opna hlífar ljóssins því leiðandi hlutar koma þá í ljós.
- Endanotandi má skipta um ljósgjafann.
- Endanotandi má skipta um LED-ljósgjafann.
- Endanotandi má skipta um stjórnbúnað.
- Aðeins fagmenn mega skipta um LED-ljósgjafann.
- Aðeins fagmenn mega skipta um LED-ljósgjafann.
- Aðeins fagmenn mega skipta um stjórnbúnaðinn..
- Ekki er hægt að skipta um LED-ljósgjafann.
- Ekki er hægt að skipta um stjórnbúnaðinn.

Viðhaldsleiðbeiningar:

- Fyrir þrif skal slökkva á þeim því að slá út lekaliðanum eða með því að taka öryggið úr öryggjakassanum.
- Þrifið aðeins yfirborð ljóssins.
- Gætið verður þess að engrin raki komist inn í tengidósina eða þá hluta ljóssins sem eru undir rafspennu.
- Leyfið ljósinu að kólna í 10 mínútur áður en hafist er handa við þrifin!
- Einungis má þrífa ljósið með mjúkum, þurrum klút.

Áðendingar varðandi umhverfisvernd

Þýðing þessa tákn sem finna má á vöruinní í samsetningarleiðbeiningunum eða umbúðunum er útskýrð hér að neðan.

Þér að fleygja þessari vöru ljósur má ekki farga henni í hefðbundnu heimilisrusri, heldur skal fara með hana á sófinurnarstöð fyrir rafmagnsúrgang.
Efni vörunnar er endurvinnanlegt samkvæmt tæknilýsingu þess. eru endurnýtanlegir í samræmi við merkingu þeirra. Með viðeigandi endurvinnslu á efnum stuðlar þú verulega að verndun umhverfisins.
Upplýsingar um sófinurnarstöð má fá hjá yfirvöldum.

Leiðbeiningar um förgun á rafhlöðu

Ekki má henda notuðum rafhlöðum í venjulegt heimilisrusl því þær geta innihaldið eitruð efni og þungmálma sem geta verið skaðlegir umhverfinu og heilbrigði manna. Farið með notaðar rafhlöður á viðeigandi endurvinnslustöð. Það verður að fjarlægja rafhlöðurnar fyrir förgun og farga þeim með viðeigandi hætti.

EST
Ohutusjuhend

Lugege käesolevates juhistes sisaluov teave läbi ja hoidke juhend alles ka siis, kui valgusti on juba paigaldatud.

Üldised juhised:

- Elektriühendusi võib teha ainult kvalifitseeritud töötaja.
- Tootjad ei vastuta vigastuste ja puuduste eest, mis on tingitud valgusti valest kasutamisest.
- Tähelepanu! Enne paigaldamist lülitage vool kaitselülitist välja või eemaldage kaitsmekapsel kaitsekork.
- Kasutage valgustit selleile ette nähtud otstarbeks. Näiteks ärge paigaldage sisevalgustid õuealale.
- Kontrollige enne paigaldamist, kas kõik osad on olemas.
- Ärge katke valgustit kinni.
- Ärge ühendage valgustit voolurõrku ega lülitage seda sisse, kui see on pakendis.
- Hõõglambid ja transformaatorid muutuvad töö ajal väga kuumaks. Vääralusatimise korral eksisteerib tulekahjuohi ja Te võite hõõglampi vahetades endale viga teha. Laske hõõglambil alati maha jahtuda!
- Kui väline painduv kaabel või juhe saab kahjustada, peab selle ohu vältimiseks väga vahetama ainult tootja või tema teenindustöötaja või samaväärne kvalifitseeritud isik.
- Veenduge selles, et kasutatakse ette nähtud tüüpi ja võimsusega hõõglampi. Maksimaalset võimsust ei tohi ületada (leidke andmesildi või valgustil olev hõõglambi sümbol ja „max … W").
- Ärge paigaldage valgustit märga või elektrijuhtivusega keskkonda.
-

funzionamento. In caso di utilizzo improprio c'è il rischio di provocare un incendio o di procurarsi lesioni. In caso di sostituzione delle lampadine! Lasciar sempre prima raffreddare!
- Per evitare rischi, qualunque cavo esterno flessibile deve essere sostituito dal produttore, da un suo rappresentante o da personale qualificato.
- Assicurarsi sempre che venga utilizzato il corretto tipo di lampadina, e che la potenza massima non venga superata (v. simbolo sulla lampada e "max… W" sull'etichetta del prodotto o sulla lampada).
- Non montare la lampada su superfici umide o conduttive.
- Assicurarsi che i cavi non siano danneggiati durante l'installazione.
- Denominazione dei morsetti. L – Fase, N – Filo neutro, – Massa a terra,
- La tensione indicata (230V/50 Hz) non deve essere oltrepassata.
- Spine e connettori devono essere privi di forze di trazione e di torsione.
- La lampadine non devono essere toccate a mani nude.

Spiegazione dei simboli:
I simboli validi per questa lampada si possono trovare sull'etichetta del prodotto e sulla confezione
- Classe di protezione I: Questa lampada deve essere collegata con il filo di protezione (conduttore verde-giallo) al morsetto della massa a terra ⏚
- Classe di protezione 2: Questa lampada è a doppio isolamento e non necessita di un collegamento di protezione utilizzato.

Bassa tensione
– Tensione alternata
Hz Frequenza (Hz)
V Tensione in Volt
W Potenza in Watt
Distanza minima dalla superficie illuminata in metri. La distanza esatta si trova sull'etichetta del prodotto.
Qualsiasi copertura di protezione danneggiata deve essere sostituita!
Lampade progettate solo per lampadine schermate a bassa pressione alogene ,
Idem (solo per funzionamento in ambienti interni.
(montato su superficie) , (incassato): non adatto per il montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili.
Se la lampada è adatta per il montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili, non viene mostrato nessun simbolo in merito.
Apparecchi non adatti al montaggio ad incasso in/coperti da isolamento termico.
IP Grado di protezione dell'articolo di illuminazione contro agenti esterni. Il grado di protezione relativo si trova sull'etichetta del prodotto.
Attenzione, c'è il rischio di scosse elettriche. I rivestimenti delle sorgenti luminose non devono essere aperti poiché le parti conduttive saranno esposte.
La sorgente luminosa può essere sostituita dall'utente finale.
La sorgente luminosa a LED può essere sostituita dall'utente finale
La centralina può essere sostituita dall'utente finale.
La sorgente luminosa a LED può essere sostituita solo da personale specializzato.
La sorgente luminosa può essere sostituita solo da personale specializzato.
L'alimentatore può essere sostituito solo da personale specializzato.
La sorgente luminosa a LED non può essere sostituita.
La centralina non può essere sostituita
Istruzioni per la cura:
- Prima di iniziare la pulizia, togliere l'alimentazione - rimuovendo i fusibili o spegnendo l'interruttore.
- La cura della lampade è da limitarsi alle superfici.
- Assicurarsi che l'umidità non raggiunga le sezioni comunicanti o le parti in tensione.
- Lasciar raffreddare la lampada per almeno 10 minuti, prima di iniziare la pulizia!
- Pulire le lampade solo con un panno morbido e asciutto.

Indicazioni per la tutela ambientale
Questo simbolo, che si trova direttamente sull'articolo, sulle istruzioni d'uso o sull'imballaggio, indica che questa lampada non può essere smaltita insieme ai rifiuti domestici alla fine della durata della sua vita, ma deve essere depositata presso un luogo di raccolta per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici.
I materiali di fabbricazione sono riciclabili in conformità con le loro marcature. Tramite il riutilizzo, il riciclaggio o altre forme di uso dei materiali si può dare un importante contributo alla protezione dell'ambiente.
Si prega di verificare con l'amministrazione locale il luogo di smaltimento autorizzato

Istruzioni per lo smaltimento delle batterie
Le batterie usate non devono essere smaltite attraverso i rifiuti domestici, poiché potrebbero contenere elementi tossici e metalli pesanti che possono essere dannosi per l'ambiente e la salute umana. Restituire le batterie scariche a un impianto di riciclaggio appropriato.
Le batterie devono essere rimosse prima dello smaltimento o smaltite correttamente.

LT
Saugos nurodymai

Prašome laikytis šių saugos ir montavimo nurodymų bei išsaugoti šią instrukciją ir suomet, kai šviestuvas jau sumontuotas.

Bendrieji nurodymai:
- Elektros prijungimo darbus gali atlikti tik specialistai.
- Gaminiojo neprosima atsakomybės už sužalojimus ir žalą, atsiradusius dėl netinkamo šviestuvo naudojimo.
- Dėmesio! Prieš pradedant montuoti darbus, nukraukite maitinimą! Lukstant lėkštę nebūtų jžampos – ištraukti saugiklį arba nustatyti jungiklį į padėtį „AUS" (ŠJ.) padėtį.
- Šviestuvas galima naudoti tik pagal nurodytą paskirtį. Pataisyms skirtų šviestuvų negalima naudoti laukie.
- Prieš pradedami montuoti, įsitikinkite, ar yra visos dalys.
- Šviestuvų negalima uždengti dažais.
- Neišpakuokitų šviestuvų, jeigu prijungti prie tinklo ir jo naudoti.
- Naudojimo metu dėl šviesos šaltinių, šviesos diodų (LED) tvarkyklių ir transformatorių didėja aplinkos temperatūra. Netinkamai naudojant kyla gaisro pavojus, o kaitlizdi šviesos šaltinį – pavojus susižaloti! Visada palaukite, kol jis atvės!
- Siekiant išvengti gnėsmų, pažeistą ilorinį lankytų laidą keisti gali tik gamintojas, jo klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojas ar panašios kvalifikacijos specialistas.
- Pasirūpinkite, kad visada būtų naudojamos tinkamo tipo lempos ir nebūtų viršyta didžiausia lempų galia (žr. šviesos simbolį ir „max … W" produkto etiketėje arba ant šviestuvo).
- Nemontuokite šviestuvo ant drėgno arba laidaus paginno.
- Įsitikinkite, ar montuojant nebuvo pažeisti laidai.
- Gnybtų žymos: L – fazė, N – nulinis laidas, – apsauginis laidas.
- Negalima virkyti nurodytos tinklo žiampos.
- Kištukų ir jungiamųjų elementų negali veikti traukos ir sukimo jėgos.
- Negalima liesti šviesos šaltinių plikomis rankomis.
- Jei šio šviestuvo rinkinyje yra silikoniniai vamzdeliai, juos reikia, apsaugui nuo karščio, užtraukti ant tinklo laidų.

Simbolių reikšmės:
Ilam šviestuvui galiojančius simbolius rasite produkto etiketėlėje ir šviestuvo ant pakuotės.
- Apsaugos klasė I: Šis šviestuvas yra apsauginiu laidu (žalia ▪ geltona gyslė) turi būti prijungtas prie apsauginio laido gnybto ⏚.
- Apsaugos klasė II: Šis šviestuvas yra dvigubai izoliuotas ir jo negalima prijungti prie apsauginio laido.
- Žema žampa, laisi mažą žampa
- Kintamoji žampa
Hz Dažnis (herciai)
V Žampa (voltai)
W Galia (vatai)
Minimalus atstumas ki apšviečiamo paviršiaus (metrai). Tikslus atstumas nurodytas produkto etiketėje.
Šviestuvai, skirti tik halogenų lempoms su eksnavimosi efektu (angl. „self-shielded").
Skirti naudoti tik patalpų viduje.
(Montuojami ant paviršių) (montuojami): negalima tesiogiai montuoti ant normaliai degių paviršių.
Simbolis nenaudojamas, jei šviestuvas galima tesiogiai montuoti prie normaliai degių paviršių.
IP Šviestuvo apsaugos nuo išorinio poveikio laipsnis. Atitinkamas apsaugos laipsnis nurodytas produkto etiketėje.
Atsargiai, kyla elektros smūgio pavojus. Negalima atidaryti šviesos šaltinių gaubtų, nes galima prisilieisti prie žampa turinčių sudedamųjų dalių.
Šviesos šaltinį gali pakeisti galutinis vartotojas.
LED šviesos šaltinį gali pakeisti galutinis vartotojas.
Valdymo įtaisą gali pakeisti galutinis vartotojas.
LED šviesos šaltinį gali pakeisti tik tam kvalifikuotas specialistas.
Šviesos šaltinį gali pakeisti tik tam kvalifikuotas specialistas.
Valdymo įtaisą gali pakeisti tik tam kvalifikuotas specialistas.
LED šviesos šaltinis yra nekeičiamas.
Valdymo įtaisas yra nekeičiamas.

Priežiūros nurodymai:
- Prieš pradedant valyti, reikia užtikrinti, kad tinklo laidai nebūtų žampos – išjungti saugiklį arba nustatyti jungiklį į „AUS" (ŠJ.) padėtį.
- Šviestuvą priežiūra apsiriboja jo paviršiumi.
- Prie jungčių ir žampinųjų dalių negali patekti drėgmės.
- Prieš pradedant valyti, reikia palaukti bent 10 minučių, kol šviestuvas atvės!
- Šviestuvas valyti tik minkšta, sausa servetėle.

Aplinkos apsaugos nurodymai
Pasibaigus šio šviestuvo naudojimo laikui, jo negalima išmesti su įprastomis buitinėmis atliekomis, bet jį reikia perduoti įrenginių elektrinių ir elektroninių prietaisų priėmimo punktu.
Tai nurodo simbolis ant produkto, naudojimo instrukcijoje arba ant pakuotės. Medžiagos pagal jų žymėjimą gali būti naudojamos pakartotinai. Pakartotinis naudojimas, medžiagų perdirbimas ir kitokios senų prietaisų perdirbimo formos yra svarbus Jūsų indėlis į mūsų aplinkos apsaugą.
Savivaldybės sužinokite apie galimą atliekų priėmimo punktą.

Informacija apie baterijų palaišinę
Panaudotų baterijų negalima išmesti kartu su buitiniais atliekomis, nes jo sudėtyje gali būti toksiškų medžiagų ir sunkųjų metalų, kurie kenkiamiję aplinkai ir sveikatai. Išskirkuokite baterijas pridoustą jam skirtą atliekų perdirbimo punktą.
Prieš galutinį šalinimą baterijos turi būti išimamos ir tinkamai perdirbamos.

LVA
Drošības norādījumi

Lūdzu, ievērojiet šos drošības un montāžas norādījumus un saglabājiet šo pamācību arī pēc lampas uzstādīšanas.

Vispārīgi norādījumi:
- Elektriskās savienojumus drīkst veidot tikai kvalificēts speciālists.
- Ražotāja neuzņemas atbildību par savainojumiem vai bojājumiem, kas radušies lampas nepareizas lietošanas rezultātā.
- Uzmanību! Pirms montāžas darbiem atvienojiet tīklā kabeli no strāvas padeves, izņemot drošinātāju vai pārslēdzot slēdzi pozīcijā "izslēgts".
- Lampas drīkst lietot tikai tām paredzētajam mērķim. Iekštelpu lampas nedrīkst lietot ārpus telpām.
- Pirms montāžas pārliecinieties, ka ir pieejamas pilnīgi visas daļas.
- Lampas nedrīkst nosegt ar priekšmetiem.
- Lampas, kas vēl ir iepakojumā, nedrīkst pieslēgt elektrībai un lietot tās.
- Darbības laikā apgaismes līdzekļi, LED draiveri un pārvadotāji var uzkarsēt līdz augstai temperatūrai. Nepareiza lietošana var izraisīt ugunsgrēku! Ņemot vērā augstās risks un, nominālā apgaismes līdzekļi, jās varat savainoties! Vienmēr ļaujiet dzēsām atdzist!
- Lai izvairītos no bīstamības, bojātu ārējo lokano vadu drīkst nomainīt tikai ražotājs, tā servisa pārstāvis vai tāda pala līmeņa speciālists.
- Pārliecinieties, ka tiek ievērota pareizā tipa spuldze un nekāda gārsnieiga maksimālā spuldzes jauda (skatiet spuldzes simbolu un "max … W" uz produkta marķējuma vai uz lampas).
- Neuzstādiet lampu uz mitrām vai vadītspējīgām virsmām.
- Pārliecinieties, ka montāžas laikā netiek bojāti vadi.
- Rindzpaļu apzīmējumi: L – fāze, N – neitrālais vads, – zemējuma vads.
- Nedrīkst pārsniegt norādīto tīkla spriegumu.
- Kontaktdakšu un savienojuma elementus nedrīkst pakļaut vilces un rotācijas spēkiem.
- Nepieskaitīties apgaismes līdzekļiem ar kailām rokām.
- Ja lampas komplektācijā ietilpst silikona caurulītes, tās jāpārvelk pār elektrokāba pieslēguma vadiem, lai pasargātu tos no karstuma.

Simbolu skaidrojumi:
Skatiet šai lampai atbilstošos simbolus uz produkta marķējuma, lampas un iepakojuma.
- Aizsardzības klase I: Šī lampa ar aizsargvadu (zaļi dzeltenas dzīslas) ir jāpieslēdz aizsardzības zemējuma spailju blokam.
- Aizsardzības klase II: Šai lampai ir dubultā izolācija un to nedrīkst pieslēgt aizsardzības zemējuma spailju blokam.
- Zemsprieguma, īpaši zems spriegums
- Mainspriegums
Hz Frekvence (hertos)
V Sprieguma volts
W Jauda vatos
Minimālā distance no lampas līdz apgaismotajai virsmai (metros). Precīza distance ir norādīta produkta marķējumā.
Ja kāds aizsargdrošeņa ir iepēlīsis, tas ir jāmainās!
Lampas, kas paredzētas tikai lietošanai ar paišeknārtām („self-shielded") halogēna spuldzēm.
Piemērots tikai iekštelpām ekšteļpās.
(uzstādīts uz virsmas) (iebūvēts): nav piemērots tieši uzstādīšanai uz virsmām ar normālu uzliesmojamību.
Ja lampa ir piemērota uzstādīšanai uz virsmām ar normālu uzliesmojamību, tas netiek apzīmēts ar simbolu.
Lampas nav piemērotas iebūvēšanai vai nosegšanai ar termoizolācijas materiāliem.
IP Lampas aizsardzības pakāpe pret ārējām ietekmēm. Attiecīgā aizsardzības pakāpe ir norādīta produkta marķējumā.
Uzmanību! Pastāv elektriskā trieciena risks. Gaismas avotu pārsegumus nedrīkst atvērt, jo tādējādi var pieskarties spriegumu vadošām daļām.
Apgaismes līdzekli var nomainīt gala klients.
LED apgaismes līdzekli var nomainīt gala klients.

Vadības ierīci var nomainīt gala klients.
LED apgaismes līdzekli var nomainīt speciālists.
Apgaismes līdzekli var nomainīt speciālists.
Vadības ierīci var nomainīt speciālists.
LED apgaismes līdzekli nevar nomainīt.
Vadības ierīci nevar nomainīt.

Kopēanas norādījumi:
- Pirms tīrīšanas atvienojiet tīklā kabeli no strāvas padeves, izņemot drošinātāju vai pārslēdzot slēdzi pozīcijā "izslēgts".
- Ir jākopj tikai lampas virsma.
- Mitrums nedrīkst nokļūt pieslēguma vietās vai uz vadītspējīgām daļām.
- Pirms tīrīšanas atstājiet lampu atdzist vismaz 10 minūtes!
- Tīrot lampu tikai ar mīkstu, sausu lupatiņu.

Norādes par vides aizsardzību
Pēc kalpošanas laika beigām šāmo lampu nedrīkst izmest sadzīves atkritumos; tā ir jānodod elektriskās un elektronisku ierīču savākšanas punktā atbilstošā veidā.
Tas tiek norādīts ar šo simbolu uz produkta, lietošanas instrukcijā vai uz iepakojuma. Materiāli ir pārstrādājami atbilstoši to apzīmējumiem.
Ekārtoti (izmantojot vecās ierīces, pārstrādājot to materiālus vai citādi nodrošinot to pārstrādi, jūs sniedzat ievērojamu ieguldījumu vides aizsardzībā.
Lūdzu, noskaidrojiet atbilstošo savākšanas punktu savā pašvaldībā.

Norādes par baterijām utilizāciju
Izlietotās baterejas nedrīkst izmest sadzīves atkritumos, jo tās var satūrēt toksiskas sastāvdaļas un smagos metālus, kas var kaitēt vides un veselībai. Nododiet izlietotās baterejas piemērotā otrreizējās pārstrādes punktā.
Pirms izstrādājuma utilizācijas baterejas ir jāizņem un pareizi jāutilizē.

MK
Безбедносни совети

Внимавајте на советите за безбедност и монтажење и чувајте го овој прирачник дури и откако ќе бидат монтирани.

Општи инструкции:
- Електричните поврзувања можат да ги извадат само од страна на квалификуван персонал.
- Производителот не презема никаква одговорност за повредите или штетите, кои се последица на несоодветна употреба на светилото.
- Внимание! Пред монтирањето, треба да се исклучи електричната мрежа – да се извади соодветниот осигурач, односно да се исклучи прекинувачот.
- Светилото смее да се користи само за претходно определена цел. Внатрешните светла не смеат да се користат во надворешна околина.
- Пред да започнете со монтажа на светилото, Елементите за прикачување на светилата не смеат никаков вид бидат поврзани со други предмети.
- Водата не смеајаме, светилата не смеат да се поврзат на електрична мрежа на кој тие да употребуваат.
- Светилото уреди и трансформатори при работа развиваат висока температура. При неправилна употреба постои опасност од пожар и при замена на светилото уреди постои опасност од повреди! Секогаш оставете ги да се изладат!
- За кабелите/врските, надворешниот осетлив струен вод мора да биде заменет само од страна на производителот, неговиот сервисен претставник или сличен специјалист.
- Погрижете се секогаш да се применува правилен тип на сијалица и да не се применува максимална моќност (видете на сијалицата (видете го симболот на сијалицата и „max … W" на етикетата од производот/на сијалицата).
- Светилото да не се монтира на влажна или спроводлива подлога.
- Внимавајте да не се оштетат кабелите за време на монтирањето.
- Означи на клемите за поврзување L-Фаза, N-Неутрален спроводник, Заземјување.
- Дадениот главен напон да не надминува. Електричниот напон не смеа да се поврзува со заземјувањето.
- Приклучоците и конзолите не смеат да се ја оптоварат со сила на вртење и на кинење.
- Не допирајте ги сијалиците со голи раце.
- Ако силиконските цевки се вклучени во светилото, цевководот треба да се стави околу електричниот кабел за заштита на топлина.

Објаснувања на симболите:
Ве молиме погледајте ги сите етикети на светилото и на етикетата на производот, на самата светилка или на лампата.
- Класа на заштита I: Ова светило треба да биде поврзано со заземјувањето (зелено-жолта Жица) на клемата за заземјување ⏚.
- Класа на заштита II: Ова светило е двојно изолирано и не смее да се поврзува со заземјувањето.
Hz Фреквенција (Херц)
V Напон во волти
W Моќност во ватови
IP Заштита на уредот за осветлување. Соодветниот степен на заштита е наведен на етикетата на производот.
Внимавајте на ризикот од електрични удари. Не отворајте ги покривите на светилата бидејќи тие ги имаат спроводливите делови.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Само квалификуваниот персонал може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Само квалификуваниот персонал може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Корисникот може да ја замени сијалицата.
Корисникот